



29. Euskal Denda

EUSKAL ARTISAU SEKTOREAREN AZOKA
LA FERIA DEL SECTOR ARTESANAL VASCO
FERIA DU SECTEUR ARTISANAL BASQUE

2025-ABENDUAK 5-8
5-8 DICIEMBRE-2025
DURANGO (BIZKAIA)

Artisau agurgarriak

Arbasok EUSKAL DENDAREN edizio berri bat deitu du.

Euskal Artisautza Sektoreko Azoka ezagun honek 29. edizioa beteko du aurten, eta abenduaren 5tik 8ra izango da.

Celebracion-lekua: Durango-merkatuko plazako azoka-esparrua, Uribarre kalea z/

Ordutegia: Egunak: **5 - 7** : 11:00 - 14:30 - 16:30 - 20:30

Eguna, 8: 11:00 - 14:30 - 16:30 - 19:00

Informazio orokorra, zein parte hartzeko imprimakiak, 29. EUSKAL DENDAREN blog-ean eta Web aurki ditzazkezu, elbide onetan:

<http://www.euskaldenda.info/inscripcion.asp>

<http://euskaldenda.blogspot.com.es/>

Interesdunek ESKABIDE-ORRIA bidali beharko dute, bertan agertzen diren datu guztiak argi eta garbi betez eta eskatzen den dokumentazio gehigarria honako helbide elektroniko honetara erantsiz:

E-mail: artisautza@arbaso.com

Arreta-ordutegia argitaratzen dut: 9:00etik 13:00era (Tel.: **656 725 538**)

Eskaerak aurkezteko epea abuztuaren 15eko 24:00etan itxiko da

Jakinarazpen hau apirilaren 10ko 36/2025 Foru Dekretua betez bidaltzen dizuegu.

Osasun-larrialdiko egoerak edo ezinbesteko arrazoiak gertatuz gero, azoka antolatzekeo datak eta ordutegiak aldatu beharko lirateke, agintari eskudunek eman ditzaketen xedapenak betetzeko. Era berean, erakundeak agintari horiek, erakusketariek zein bertaratutako ikusleek, eman ditzaketen neurriak behar bezala betetzen direla zainduko du.

1. Parte hartzeko betekizunak:

- Deialdi honen eremua ondoko Lurralde Historikoak hartzen ditu: Araba, Benafarroa, Bizkaia, Gipuzkoa, Lapurdi, Nafarroa eta Zuberoa . Erakusgai jarriko diren produktu guztiek aipaturiko lurraldeetan beharko dute eginak izan.
- Ezinbesteko baldintza izango da erakusten edo saltzen diren artikulu guztien egilea eta ekoizlea izatea. Erakus- toki bakoitzak bere fabrikazioko salgaiak bakarrik aurkeztu ahal izango ditu. Ez da onartuko parte hartzen duen artisauak egin ez duen produkturik, ez eta esleitutako epigrafean jaso ez den produkturik ere. Ezingo da inolako stand-ik ezarri identi katu ez duen edo erakundeari alde aurretik jakinarazi ez zaion pertsona bati.
- Eskabidea aurkezteko unean eta azoka egiteko aldi osoan, Jarduera Ekonomikoen gaineko Zergan alta emanda egotea garatzen duen artisau-jarduera edo -lanbideari dagokion epigrafean, Gizarte Segurantzaren alta emanda egotea eta zerga-betebeharrak eta Gizarte Segurantzarekikoak egunean izatea.
- Parte hartzeko eskabidea aurkeztea konpromiso ezeztazina da eskatzailearentzat, oinarri hauetan ezarritako Artisautza Azokaren berariazko arauak onartu eta bete ditzan, bai eta Antolakuntzak azoka behar bezala garatzeko ezarritako xedapen zehatzak ere.
- Eskabidea ez badago behar bezala beteta edo ez badu oinarri hauetan eskatutako dokumentaziorik, interesatuari eskatuko zaio helbide elektroniko honen bidez: contacto.artisautza@arbaso.com, eta hiru eguneko epea emango zaio, jakinarazpena egin eta hurrengo egunetik kontatzen hasita. Epe hori igaro eta erantzunik eman ez bada, eskaeran atzera egin dela ulertuko da.
- Erakundeak beharrezkotzat jotzen duen beste edozein informazio edo dokumentazio eskatu ahal izango dio eskatzaileari, emandako datuak eta produktuen artisau-benetakotasuna egiaztatzeko, arreta berezia jarritzailerraren kokapenean eta artisau-lanbidearen garapenean.
- Eskabideak online formularioaren bidez bakarrik aurkeztuko dira, eta gainerako dokumentazioa posta elektronikoz bidali behar da artisautza@arbaso.com helbidera.

2. Bidali beharreko dokumentazioa:

- Eskabide-orria, behar bezala beteta, honako helbide hauetatik telematikoki bidaliko dena : <http://euskaldenda.info> ó <http://euskaldenda.blogspot.com>
- Dagokion eskualdeko eskulangile-eroldan izena emanda egotearen egiaztagiria **eguneratua** erantsi beharko zaio eskabide-orriari edo artisau txartela . Bi dokumentu horiek baztertzailak dira, eta indarrean egon beharko dute eskabideak aurkezteko epearen hasieran eta azoka egiten den aldi osoan.
- Kosmetikako gremioari dagokionez, produktu kosmetikoak fabrikatzeko eta/edo inportatzeko jardueren erantzukizunpeko adierazpena, Sendagaien eta Osasun Produktuen Espainiako Agentzian aurkeztua, bai eta dagokion tasa ordaindu izanaren egiaztagiria ere.
- Ogasunarekiko eta Gizarte Segurantzarekiko betebeharrak egunean dituela egiaztatzen duten ziurtagiriak. **2025ko ekainaren 30ean** edo geroago eguneratuak.
- Jarduera ekonomikoen eroldako egoeraren ziurtagiria, artisautzari buruzko epigrafe batean. Edo elikadura, nekazaritzako elikagaien kasuan. **2025eko ekainaren 30ean** edo geroago eguneratuak
- Autonomoen azken 3 ordainagiriaren fotokopia edo, bestela, lan-bizitzaren fotokopia, eskabidea aurkezten den datan.
- Osasun Erregistro-erolda eta manipulatzaile-txartel (elikagaien sektorerako)
- Produktuak egiteko prozesuaren azalpen-memoria, salgai dauden produktuetan erabilitako teknika eta lehengai guztiak deskribatzen dituen.
- Konpromiso eta Pribatutasun eskutitza sinatutako
- Poliza eta erantzukizun zibileko aseguruaren azken ordainagiria
- Kurrikulum profesional labur bat
- Aurkeztu beharreko produktuen zerrenda, prezioak. **Ezingo da saldu aurkeztutako zerrendan ez dagoen produkturik**

- 5 Argazki erakutsi beharreko produktuak eta artisauak erabiltzen dituen oinarritzko teknika guztiak adierazten dituztenak. Eta stand bat, azokan erakutsi edo saldu nahi dituen produktuekin muntatua (formatu digitalean: .JPG edo .TIF, 300 pixel/hazbeteko). ***(EZ dira argazkien fotokopiarik onartuko.**

*** Ez dira tramitatuko guztiz bete barik dauden eskaerak**

3. Erakusketariei ahalik eta lasterren jakinaraziko zaie formalki Batzorde Antolatzailearen ebazpena.
4. Parte hartzaile bakoitzari dagokion lekunea ezin izango da aldatu ezta gainditu ere, antolatzaileen idatzizko baimena izan ezean.
5. Onartutako tailerrak web gunean jarriko ditugu, hau behin betikoa denean.
6. Antolatzaileek erreserbatuta utzi ditzakete zenbait eskaera eta aztertu egingo luke horien parte hartzea, onartu- tako erakusketarietatik baten batek araudia edo standa ordaintzeko epea beteko ez balitz.
7. Deialdi hau informatiboa da, eta jasotzeak ez du azokara joateko eskubiderik ematen. Parte hartzeko balio duen titulu bakarra onarpen-posta elektronikoa izango da, hautatutako artisauak jasoko dutena.
8. Azokan parte hartzeko gremio bateko eskari larregi badago, eta beste gremio batzuetan lekua soberan, antolatzai- leek gremio hartako artisauen parte hartzea % 20ra mugatuko dute.
9. Bitxigintza edo bisuteriakoak ez diren standek, bisuterian, gehienez, % 20 izan ahalko dute erakusgai.
10. Stand-a bi ordainketatan ordaindu ahal izango da, edo ordainketa batean, artisauak kontabilitate- arrazoiengatik hala nahiago badu. Azokan onartua izateko e-maila jaso eta egun gutxira, lehen ordainketa bat egin beharko da: 150 €, fidantza gisa, azokan stand-a gordeko dela ziurtatzeko. Fidantza hori itzuliko da antolatzaileek azoka bertan behera uzten badute.
11. Parte hartzen duten enpresei honakoak baloratuko zaizkie
 - Azokan parte hartuko duten artisau-enpresetako % 55a Bizkaikoak izatea
 - Enpresa eskatzailea Arbasoko bazkide izatea
 - Produktuen kalitatea eta erakusteko duten itxura.
 - Standean, jendaurrean, titularra bera egotea. (Horrela ez bada, derrigorra da eskarian jakinaraztea).
 - Azoka orduetan, nork bere lanbidearen lanak egitea.
 - Aurreko edizioetako parte hartzeari eta porterari buruzko aurrekariak ebaluatzea ebaluatzea.
 - Arbasok antolatutako azoka txikiak eskatu.
 - (Bazkideentzat bakarrik) Batzar orokorretara joatea edo botoa eskuordetzea.
12. Oinarriotan ageri ez den edozein gertakizunen aurrean, Azoka Antolatzaileak, Azokaren burutze onerako egokia- goa deritzona erabakiko du.
13. Azokaren antolatzaileak ez dira Azoka egiten den aldian gerta daitezkeen lapurreta eta galereen kargu egingo.
14. Antolakuntzaren esku egongo da:
 - Artisauen bat azokan ez onartzea, baldin eta baldintza administratiboak edo kalitatezkoak betetzen ez baditu.
 - Aurreko edizioetan portaera desegokiko aurrekaririk izanez gero, Azokan onartzeko eskaera baztertzea.
 - Jarraipen bisita egingo zaie onartutako tailer guztiei eta parte hartzeko eskaria egin dutenei.
 - Ez dira tramitatuko guztiz bete barik dauden eskaerak.
 - Antolakuntzak, stand batean irregulartasunik aurkituz gero, besterik gabe azokatik kanpo hutziko du artisaua. Horrela gertatuz gero kalte ordainak jasotzeko eskubidea galduko luke.
15. Udalak ere egin ditzake ikuskapenak azokan, standa artatzen ari diren pertsonen Gizarte Segurantzaren alta ematen zaiela egiaztatzeko. Erakusketari guztiek izango dute beren jardura ekonomikoaren ardura, ekitaldian zehar egin daitezkeen edozein ikuskapenen aurrean.
16. Artisauak stand-a oinarrietan ezarritako epearen barruan betetzen ez badu honen erabilera antolatzaileen esku geratuko da. Kasu honetan artisauak inongo indemnizazio edo ordainketa jasotzeko eskubiderik ez du izango. Honetaz gain, bere ustetan arduretan huts egiten duen artisauak, irekitzeko/izteko ordutegiak, garbitasun arauak ez errespetatzea edota beste edozein arauen huts egitea dela eta), Azoka honetako ondorengo edizioetatik kanpo uztea antolatzaileen esku geratuko da.
17. 4 metroko standak ematea azokaren erabilgarritasunaren eta egituraketaren mende dago.

Erakusketarien eskubideak

Onartutako artisau-tailerrek eskubidea izango dute:

- Erakundeak 29.Euskal Denda dela-eta egingo duen katalogoan agertzea. Bertan argitaratutako datuak dagokion inskripzio-orritik aterako dira, eta, beraz, ez da erantzulea izango akatsen edo ez-egiteen aurrean.
- Artisau-produktuen erakusketa eta salmenta stand modularrean, argiteria eta errotulazioa barne.
- Azokako argiztapen orokorreko zerbitzua
- Azokako eremu komun guztietako garbiketa-zerbitzu orokorrak
- Berokuntza orokorra eta giro-musika.
- Ekitaldiaren publizitatea komunikabideetan.

Erakusketarien betebeharrak

Erakusketari bakoitzak betebeharrak hauek ditu:

- Saltzeko erakusgai dauden produktuen berezko egiletza, baldin eta aurkeztutako parte hartzeko eskabidean berariaz zerrendatu badira, eta produktuen eskaintza askotarikoa eta nahikoa bermatzen bada etengabe.
- Irudi trebea eta profesionala transmititzeko, parte-hartzaileei esparruaren barruan ordena eta dekorazioa mantentzea gomendatzen zaie.
- Standa irekita eta behar bezala zainduta egotea ezarritako ordutegian.
- Azoka egiten den bitartean, bere standean erakusgai dauden produktuez arduratzea.
- Azokaren ohiko garapena aldatzen edo eragozten duen ekintzarik ez egitea.
- Osasun-egoeraren eta EZINBESTEKO BESTE KASU BATZUEN arabera hartu beharreko neurriak betetzea.
- Erakusgai dauden produktu guztiak behar bezala markatuta egotea prezioekin ageriko lekuan, eta horretarako indarrean dagoen legeriaren arabera etiketatuta. Artisau bakoitza arduratuko da bere produktuak merkaturatzeari buruz ezarritako araudia betetzeaz. Gainera, bere standean erreklamazio-orrien kopuru nahikoa izango du, baita horiek erabiltzeko kartel normalizatua eta ikusgai bat ere.
- Oinarri hauek betez, Azokaren Antolakuntzak eta Antolaketa Batzordeak helaraz diezazkioketen eskakizunei erantzutea.
- Azokako standaren eta gainerako altzarien mantentze-lanez eta kontserbazio egokiaz arduratzea, bai eta produktua standean aurkezteaz ere, irudi estetikoki zaindua eskaintzeko.
- Ez aldatu ez kendu standeko elementurik, bozgorailuak eta su-itzalgailuak barne, azken horiek indarrean dagoen legeriaren arabera jarrita.
- Azoka eraitsi ondoren, standa eta inguruak garbi eta egoera onean uztea.
- Informazioko antolakuntzari eta langileei errespetua erakustea.
- Organizazioak argazkiak ateratzeko edo erakusgai dauden produktuak eta standak filmatzeko eskubidea izango du, eta erreprodukzio horiek bere argitalpen eta promozio ofizialetan erabili ahal izango ditu.
- **Espresuki debekatuta dago:**
 - Produktuak **birsaltzea**.
 - Artisau-langintzakoak eta egiletza propiokoak ez diren produktuak saltzea. Egiletza propietzat joko da artisauak eta bere lantaldeak, eta bere tailerrean bertan, diseinuaren eta piezaren diseinuaren alderdi kualitatibo eta kuantitatiboki garrantzitsuena egitea, artisau-lanbideetako metodoen arabera.
 - Muntaiari soilik oinarritutako produktuak saltzea. Muntaketatzat hartuko dira lehengaia eraldatzen ez duten piezak, baizik eta artisauaren esku-hartzea konposizio bat egiteko erositako elementuak elkartzea mugatzen denean.
 - Eskuz gutxi manipulatzeko diren produktuak saltzea, hau da, gehien bat erositako elementuz osatutako piezak saltzea, baldin eta artisau-lana ez bada piezaren zati garrantzitsu bat.
 - Lehengaiak diren produktuak saltzea.

- Erreprodukzio grafikoen eta giclée grabatuaren salmenta.
- Merkataritza-sustapenak egitea, hala nola eskaintzak, likidazioak, beherapenak eta antzekoak.
- Kea sortzen duten produktuak piztea, erretzea barne.
- Publizitate- eta dibulgazio-materiala instalatzea eta banatzea, ez tailerrean egindako artisau-produktuei buruzkoa, azoka-esparru osoan eta inguruetan.
- Standaren kanpoko aldeak edozein helbururekin okupatzea.
- Standetan usain inbaditzaileak erabiltzea.

Standen ezaugarriak

- 2, 3 eta 4 m-ko stand modularrak, aurrealdean, 2 m-ko sakoneran eta 2,50 m-ko altueran (barne-erabilgarritasuna: 2,36 m)
- Zilar aluminiozko egitura eta melamina zuriz estalitako panelak.
- Serieko argiztapena: kontsumo txikiko LED fokuak, 2 eta 3 m-ko stand-ak, 50 W-ko 2 foku dituzte bakoitzak, eta 4 m-ko stand-ak, 50 W-ko 3 foku.
- 500 W-ko mugatzailea duen entxufea. Foku gehigarriak jarri behar badira, kontsumo txikikoak izan beharko dute, eta aldeaz aurretik erakundeari eskatu beharko zaio, muntaiaren eta kontsumoaren eskema bidaliz. Araudiaren arabera, ezingo da bonbilla goririk erabili.
- Binilozko errotulua, 10 cm-ko mozketan (gehienez 20 karaktere)
- Azoka-barrutian berogailua eta megafonia izango dira, barruan zein kanpoaldean.

Prezioak

	Stand - 2 *2 m.	Stand - 3*2 m.	Stand - 4*2 m.
Artesanos de Bizkaia	290	435	580
Artesanos resto de territorios	310	465	620
Agroalimentarios	350	525	

Antolatzailea
Organizator



Babesle Nagusia
Patrocinador



Laguntzaile
Colaborador

